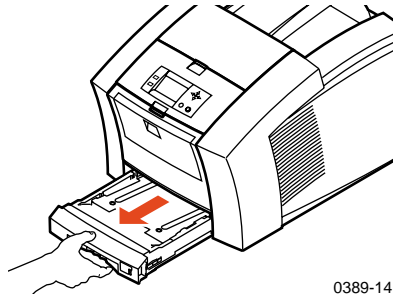


Phaser® 840 and 850 Transparency Film

Tray
纸盘

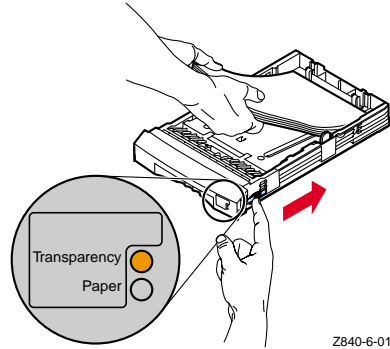
1



0389-14

Fach
紙匣

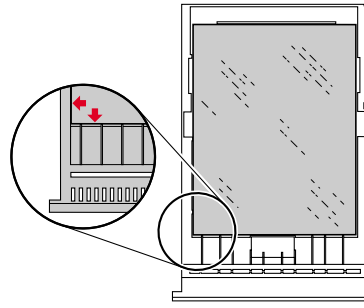
2



Z840-6-01

Bac
용지함

3

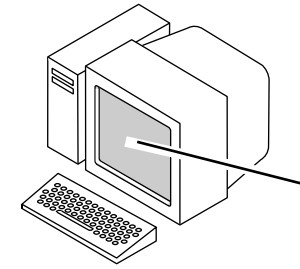


Z840-6-02

Bandeja

Cassetto

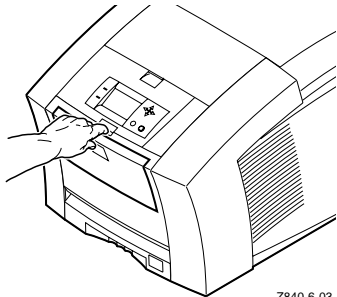
4



- Paper source: Transparency
- Paper size: Letter/A4
- Source de papier : Transparent
- Format de papier : Letter/A4
- Alimentazione: Lucidi
- Formato carta: Letter/A4
- Papierquelle: Transparentfolie
- Papierformat: Letter/A4
- Origen del papel: Transparencias
- Tamaño del papel: Carta/A4

Manual Feed
手动送纸槽

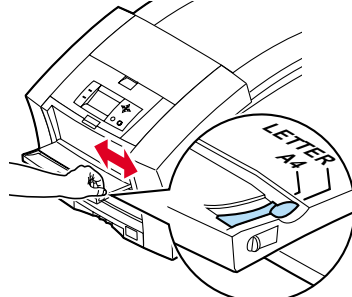
1



Z840-6-03

Alimentation manuelle
手動送紙槽

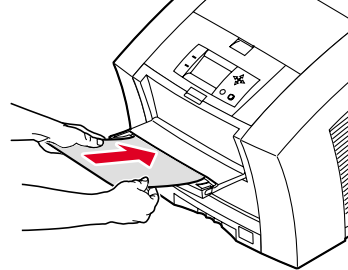
2



Z840-6-04

Alimentazione manuale
수동 급지

3

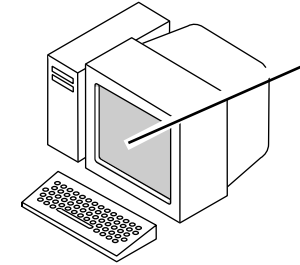


Z840-6-05

Manuelle Zuführung

Alimentación manual

4



- 纸张来源: 投影胶片
- 纸张大小: Letter/A4
- 紙張來源: 投影片
- 紙張大小: Letter/A4
- 용지 공급: 투명용지
- 용지 크기: Letter/A4



Do not load transparencies in the High-Capacity Paper tray; this will result in poor print quality.

Ne chargez pas de transparents dans le bac papier grande capacité sous risque d'une qualité d'impression médiocre.

Non caricare lucidi nel cassetto per la carta ad alta capacità in quanto la stampa risulterà di scarsa qualità.

Keine Transparentfolien in das Hochkapazitäts-Papierfach einlegen. Dies kann zu Problemen bei der Druckqualität führen.

No cargue transparencias en la bandeja de papel de alta capacidad; se podrían producir impresiones de mala calidad.

不要把投影胶片装入高容量纸盘; 这将造成打印质量低劣。

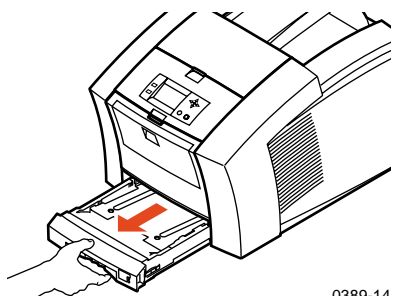
不要將投影片裝入高容量紙匣中; 這會造成列印品質低劣。

투명용지를 고용량 용지함에 넣지 마십시오; 인쇄 품질이 떨어질 수 있습니다.

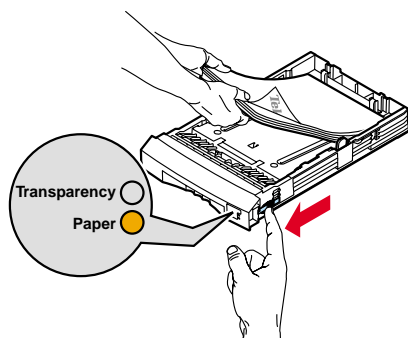
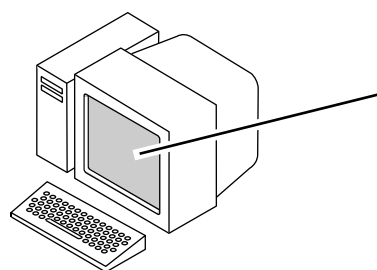
Tektronix Premium Cover Paper
Papier de couverture Tektronix de qualité supérieure
Kartoniertes Papier höchster Qualität von Tektronix
Tektronix プレミアムカバー用紙
Tektronix 最高品質封面紙

Cartoncini di qualità superiore Tektronix
Cartulina premium Tektronix
Tektronix 最佳封面紙
Tektronix 고품질 표지 용지

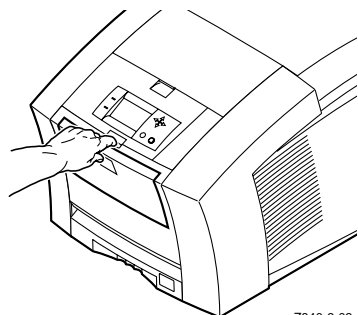
- For instructions on loading heavy paper or card stock, refer to your printer's User Guide.
- Pour savoir comment charger du papier lourd ou des cartes, reportez-vous au Guide d'utilisation de votre imprimante.
- Per informazioni sul corretto caricamento di carta pesante e di schede, fare riferimento alla Guida per l'utente della stampante.
- Anweisungen zum Einlegen von schwerem Papier oder Karton (Karten) finden Sie im Benutzerhandbuch Ihres Druckers.
- Para instrucciones sobre cómo cargar papel pesado o cartoncillo, consulte la Guía del usuario de la impresora.
- 厚紙またはカードストックのセット方法については、プリンタのユーザガイドを参照してください。
- 对于重磅纸或卡纸的装载说明，请参考打印机的《用户指南》。
- 對於重磅紙或卡紙的載入指示，請參考印表機的《用戶手冊》。
- 중량용지 또는 카드류 공급에 대한 지시사항은 프린터 사용자 안내서를 참조합니다.

Photo Paper**Papier photo****Carta fotografica****Fotopapier****Papel de fotografía****Tray****Bac****Cassetto****Fach****Bandeja****1**

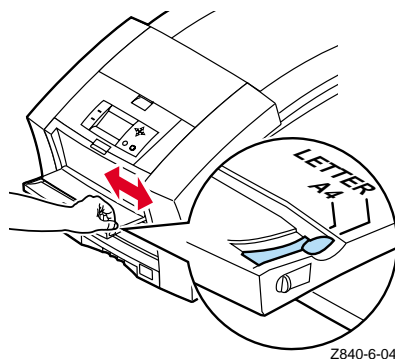
0389-14

2**3**

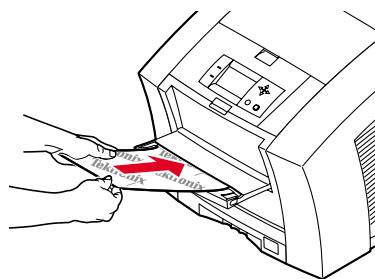
- Paper source: Paper
Paper size: Letter/A4
Print quality: Hi-Resolution/Photo
- Source de papier : Papier
Format de papier : Letter/A4
Qualité d'impression : Haute résolution/Photo
- Alimentazione: Carta
Formato carta: Letter/A4
Qualità di stampa: Alta risoluzione/Foto
- Papierquelle: Papier
Papierformat: Letter/A4
Druckqualität: Hohe Auflösung / Foto
- Origen del papel: Papel
Tamaño del papel: Carta/A4
Calidad de impresión: Alta resolución/Fotografía

Manual Feed Slot**Fente d'alimentation manuelle****Slot di alimentazione manuale****Manuelle Zuführung****Ranura de alimentación manual****1**

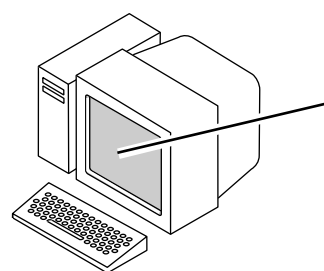
Z840-6-03

2

Z840-6-04

3

0571-01

4

- Paper source: Paper
Paper size: Letter/A4
Print quality: Hi-Resolution/Photo
- Source de papier : Papier
Format de papier : Letter/A4
Qualité d'impression : Haute résolution/Photo
- Alimentazione: Carta
Formato carta: Letter/A4
Qualità di stampa: Alta risoluzione/Foto
- Papierquelle: Papier
Papierformat: Letter/A4
Druckqualität: Hohe Auflösung / Foto
- Origen del papel: Papel
Tamaño del papel: Carta/A4
Calidad de impresión: Alta resolución/Fotografía



Do not load photo paper in the High-Capacity Paper tray. Keep photo paper in a cool, dry place.

Ne chargez pas de papier photo dans le bac papier grande capacité. Conservez le papier photo dans un endroit frais et sec.

Non caricare carta fotografica nel cassetto per la carta ad alta capacità. Conservare la carta fotografica in un luogo fresco e asciutto.

Kein Fotopapier in das Hochkapazitäts-Papierfach einlegen. Fotopapier kühl und trocken aufbewahren.

No cargue papel de fotografía en la bandeja de papel de alta capacidad. Conserve el papel de fotografía en un lugar fresco y seco.

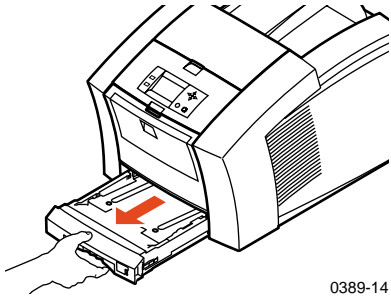
www.tek.com/Color_Printers/

Tektronix

照片紙

紙盤

1



0389-14

相紙

紙匣

2

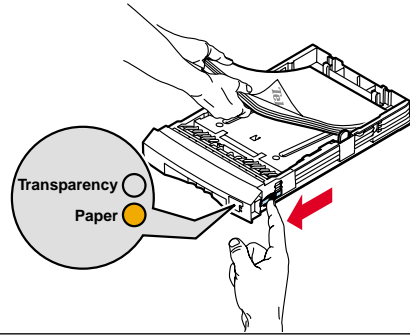
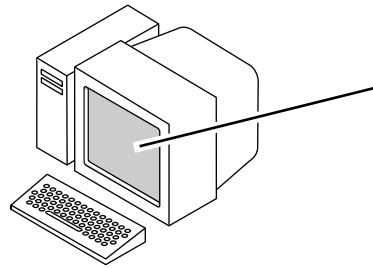


사진 용지

용지함

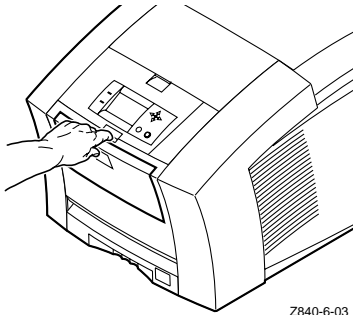
3



- 紙張來源: 紙張
紙張大小: **Letter/A4**
打印質量: 高分辨率/照片
- 紙張來源: 紙張
紙張大小: **Letter/A4**
列印品質: 高解析度 / 相片
- 용지 공급: 용지
용지 크기: **Letter/A4**
인쇄 품질: 고해상도/사진

手动送紙槽

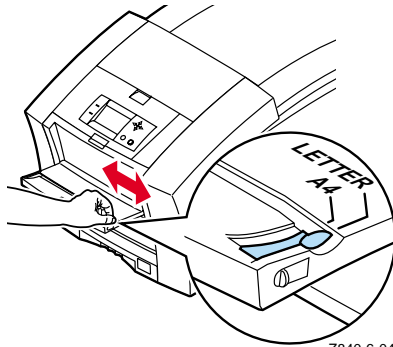
1



Z840-6-03

手動送紙槽

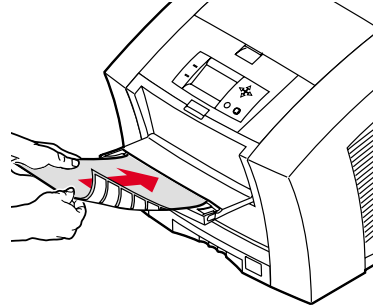
2



Z840-6-04

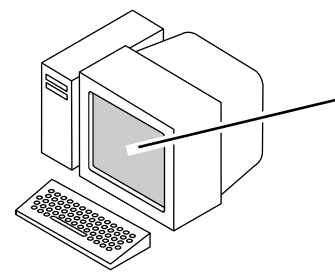
수동 급지 슬롯

3



0498-02

4



- 紙張來源: 紙張
紙張大小: **Letter/A4**
打印質量: 高分辨率/照片
- 紙張來源: 紙張
紙張大小: **Letter/A4**
列印品質: 高解析度 / 相片
- 용지 공급: 용지
용지 크기: **Letter/A4**
인쇄 품질: 고해상도/사진



不要把照片紙裝入高容量紙盤。請將照片紙放在陰涼、乾燥的地方。

不要把相紙裝到高容量紙匣。請將相紙存放於乾燥涼爽之處。

사진 용지를 고용량 용지함에 넣지 마십시오. 사진 용지를 서늘하고 건조한 곳에 보관하십시오.

Labels

Etiquettes

Etichette

Aufkleber

Etiquetas

Tray

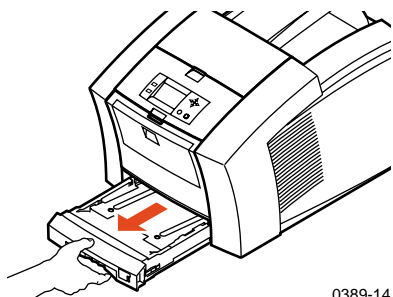
Bac

Cassetto

Fach

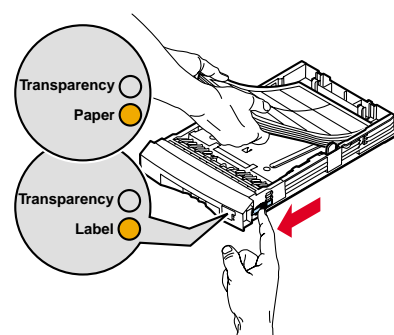
Bandeja

1

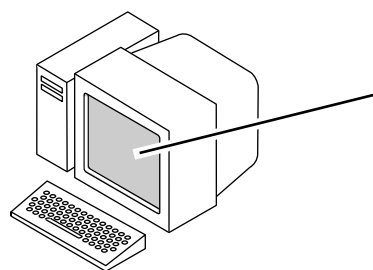


0389-14

2



3



- Paper source: Paper
- Paper size: Letter/A4
- Source de papier : Papier
- Format de papier : Letter/A4
- Alimentazione: Carta
- Formato carta: Letter/A4
- Papierquelle: Papier
- Papierformat: Letter/A4
- Origen del papel: Papel
- Tamaño del papel: Carta/A4

Manual Feed Slot

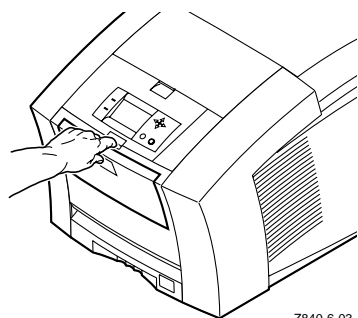
Fente d'alimentation manuelle

Slot di alimentazione manuale

Manuelle Zuführung

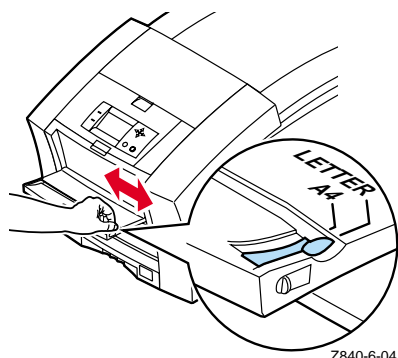
Ranura de alimentación manual

1



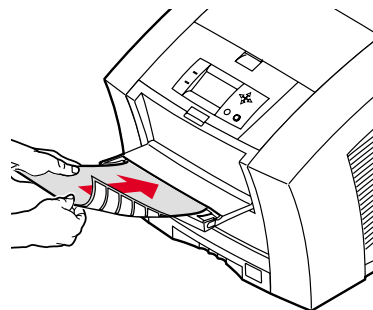
Z840-6-03

2



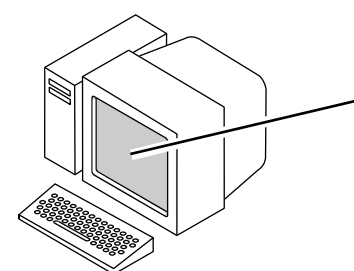
7840-6-04

3



0498-02

4



- Paper source: Paper
- Paper size: Letter/A4
- Source de papier : Papier
- Format de papier : Letter/A4
- Alimentazione: Carta
- Formato carta: Letter/A4
- Papierquelle: Papier
- Papierformat: Letter/A4
- Origen del papel: Papel
- Tamaño del papel: Carta/A4



Do not load labels in the High-Capacity Paper tray. Keep labels in a cool, dry place. Store unused labels flat in their containers. Rotate stock frequently. If any of the labels on a sheet are missing, do not use that sheet; it may damage printer components.

Ne chargez pas d'étiquettes dans le bac papier grande capacité. Conservez les étiquettes dans un endroit frais et sec. Conservez les étiquettes inutilisées à plat dans leur carton d'emballage. Evitez de les stocker trop longtemps. N'utilisez pas une feuille dont il manque des étiquettes, car elle pourrait endommager les composants de l'imprimante.

Non caricare etichette nel cassetto per la carta ad alta capacità. Conservare le etichette in un luogo fresco e asciutto. Conservare le etichette non utilizzate in posizione orizzontale nei relativi contenitori. Ruotare frequentemente i fogli delle etichette. Non utilizzare i fogli sui quali manca un'etichetta per non danneggiare i componenti della stampante.

Keine Aufkleber in das Hochkapazitäts-Papierfach einlegen. Aufkleber kühl und trocken aufbewahren. Nicht benutzte Aufkleber flach in deren Behälter aufbewahren. Aufklebervorrat oft austauschen. Falls auf einem Blatt Aufkleber fehlen, sollten Sie das betreffende Blatt nicht benutzen, weil dadurch Druckerkomponenten beschädigt werden können.

No cargue etiquetas en la bandeja de papel de alta capacidad. Conserve las etiquetas en un lugar fresco y seco. Guarde las etiquetas no utilizadas en su caja en posición plana. Rote las existencias con frecuencia. Si falta alguna de las etiquetas en una hoja, no utilice dicha hoja; podría dañar los componentes de la impresora.

www.tek.com/Color_Printers/

Tektronix

Printing labels with Microsoft Word

A-size labels:

1. Navigate to **Tools: Envelopes and Labels: Options.**
2. Click Printer Information: **Laser and Inkjet.**
3. Click Label Products: **Avery Standard.**
For the 30-label sheet, select **5160.**
For the 6-label sheet, select **5164.**

A4-size labels:

1. Navigate to **Tools: Envelopes and Labels: Options.**
2. Click Printer Information: **Laser and Inkjet.**
3. Click Label Products: **Avery A4 and A5 sizes.**
For the 14 -label sheet, select **L7163.**
For the 8-label sheet, select **L7165.**

Impression d'étiquettes avec Microsoft Word

Etiquettes format A :

1. Allez à **Outils : Enveloppes et étiquettes : Options.**
2. Cliquez sur Information imprimante : **Laser et jet d'encre.**
3. Cliquez sur Types d'étiquettes : **Avery Standard.**
Pour les feuilles de 30 étiquettes, sélectionnez **5160.**
Pour les feuilles de 6 étiquettes, sélectionnez **5164.**

Etiquettes format A4 :

1. Allez à **Outils : Enveloppes et étiquettes : Options.**
2. Cliquez sur Information imprimante : **Laser et jet d'encre.**
3. Cliquez sur Types d'étiquettes : **Formats Avery A4 et A5.**
Pour les feuilles de 14 étiquettes, sélectionnez **L7163.**
Pour les feuilles de 8 étiquettes, sélectionnez **L7165.**

Stampa di etichette con Microsoft Word

Etichette formato A:

1. Selezionare **Strumenti: Buste ed etichette: Opzioni.**
2. In Informazioni sulla stampante selezionare: **Laser e Inkjet.**
3. In Etichette selezionare: **Avery Standard.**
Per i fogli da 30 etichette, selezionare **5160.**
Per i fogli da 6 etichette, selezionare **5164.**

Etichette formato A4:

1. Selezionare **Strumenti: Buste ed etichette: Opzioni.**
2. In Informazioni sulla stampante selezionare: **Laser e Inkjet.**
3. In Etichette selezionare: **Formati Avery A4 e A5.**
Per i fogli da 14 etichette, selezionare **L7163.**
Per i fogli da 8 etichette, selezionare **L7165.**

Bedrucken von Aufklebern mit Microsoft Word

Aufkleber des Formats A:

4. Navigieren Sie zu **Extras: Umschläge und Etiketten: Optionen.**
5. Klicken Sie in Druckerinformation: **Laser und Inkjet.**
6. Klicken Sie in Etiketten: **Avery Standard.**
Bei einem Blatt mit 30 Aufklebern, wählen Sie **5160.**
Bei einem Blatt mit 6 Aufklebern, wählen Sie **5164.**

Aufkleber des Formats A4:

1. Navigieren Sie zu **Extras: Umschläge und Etiketten: Optionen.**
2. Klicken Sie in Druckerinformation: **Laser und Inkjet.**
3. Klicken Sie in Etiketten: **Formate Avery A4 und A5.**
Bei einem Blatt mit 14 Aufklebern, wählen Sie **L7163.**
Bei einem Blatt mit 8 Aufklebern, wählen Sie **L7165.**

Impresión de etiquetas con Microsoft Word

Etiquetas de tamaño A:

1. Navegue hasta **Herramientas: Sobres y etiquetas: Opciones.**
2. Haga clic en Inform. de la impresora: **Láser e inyección de tinta.**
3. Haga clic en Productos de etiquetas: **Avery Standard.**
Para hojas de 30 etiquetas, seleccione **5160.**
Para hojas de 6 etiquetas, seleccione **5164.**

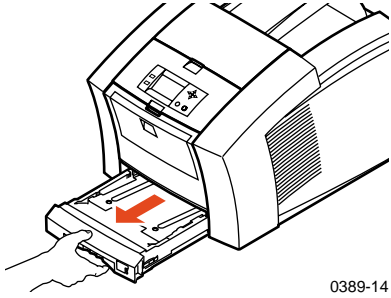
Etiquetas de tamaño A4:

1. Navegue hasta **Herramientas: Sobres y etiquetas: Opciones.**
2. Haga clic en Inform. de la impresora: **Láser e inyección de tinta.**
3. Haga clic en Productos de etiquetas: **Avery de tamaño A4 y A5.**
Para hojas de 14 etiquetas, seleccione **L7163.**
Para hojas de 8 etiquetas, seleccione **L7165.**

标签

纸盘

1

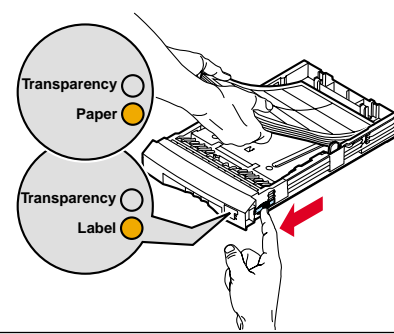


0389-14

標籤

紙匣

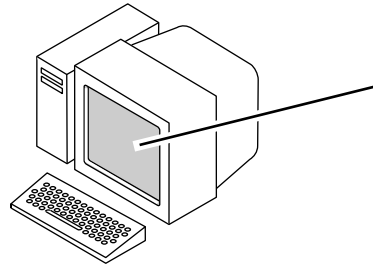
2



레이블 용지

용지함

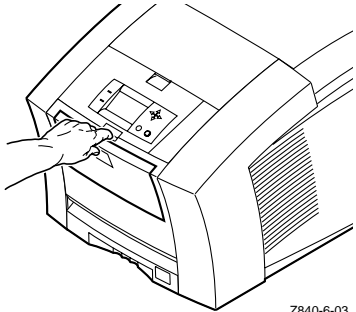
3



- 纸张来源: 纸张
- 纸张大小: Letter/A4
- 紙張來源: 紙張
- 紙張大小: Letter/A4
- 용지 공급: 일반 용지
- 용지 크기: Letter/A4

手动送纸槽

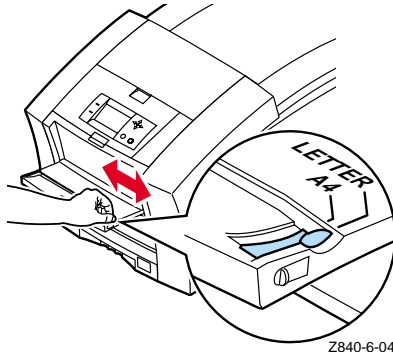
1



Z840-6-03

手動送紙槽

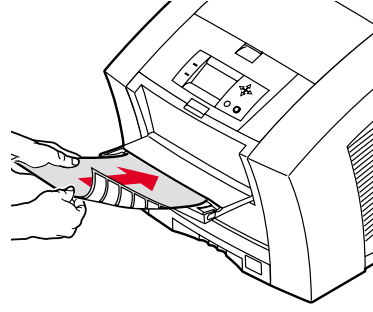
2



Z840-6-04

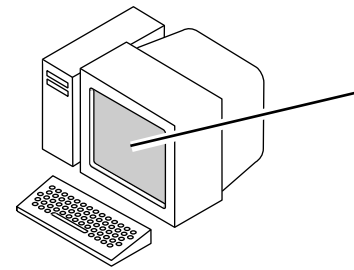
수동 급지 슬롯

3



0498-02

4



- 纸张来源: 纸张
- 纸张大小: Letter/A4
- 紙張來源: 紙張
- 紙張大小: Letter/A4
- 용지 공급: 일반 용지
- 용지 크기: Letter/A4



不要把标签装入高容量纸盘。将标签放在阴凉、干燥的地方，没有使用过的标签请平放在箱子内。经常轮换标签存货。如果纸上的任何标签丢失，请不要使用该页纸，它可能会损坏打印机元件。

不要把標籤裝到高容量紙匣。請將標籤存放於乾燥涼爽之處。未使用的標籤請平放於標籤盒中。經常輪換標籤庫存品。如有任何一張標籤脫落，請勿使用該標籤頁；否則可能損壞印表機零件。

레이블 용지를 고용량 용지함에 넣지 마십시오. 레이블 용지를 서늘하고 건조한 곳에 보관하십시오. 사용하지 않은 레이블 용지는 평평하게 펴서 보관용기에 보관하십시오. 스톡을 자주 뒤집어 주십시오. 용지의 레이블이 없어진 경우 해당 용지는 사용하지 마십시오. 프린터 부품을 손상시킬 수 있습니다.

使用 Microsoft Word 打印标签

A-尺寸的标签:

1. 请选择工具: 信封和标签: 选项。
2. 点击打印机资料: 激光和喷墨。
3. 点击标签产品: **Avery Standard**.
如果使用 30 张标签纸页, 请选择 **5160**.
如果使用 6 张标签纸页, 请选择 **5164**.

A4-尺寸的标签:

1. 请选择工具: 信封和标签: 选项。
2. 点击打印机资料: 激光和喷墨。
3. 点击标签产品: **Avery A4 和 A5 尺寸**.
如果使用 14 张标签纸页, 请选择 **L7163**.
如果使用 8 张标签纸页, 请选择 **L7165**.

使用 Microsoft Word 列印標籤

A-大小的標籤:

1. 請選擇「工具」: 信封及標籤: 選項。
2. 點一下「列印選項」: 雷射與噴墨。
3. 點一下「標籤產品」: **Avery Standard**。
如果使用 30 張標籤的列印紙, 請選 **5160**。
如果使用 6 張標籤的列印紙, 請選 **5164**。

A4-大小的標籤:

1. 請選擇「工具」: 信封及標籤: 選項。
2. 點一下「列印選項」: 雷射與噴墨。
3. 點一下「標籤產品」: **Avery A4 與 A5 大小**。
如果使用 14 張標籤的列印紙, 請選 **L7163**。
如果使用 8 張標籤的列印紙, 請選 **L7165**。

Microsoft Word에서 이름표 인쇄하기

A 사이즈 레이블 용지:

1. 도구로 이동합니다: 봉투와 이름표: 옵션.
2. 프린터 정보를 누릅니다: 레이저 및 잉크젯.
3. 이름표 제조 회사를 누릅니다: **Avery Standard**.
30레이블 용지는 **5160**를 선택하십시오.
6레이블 용지는 **5164**를 선택하십시오.

A4 사이즈 레이블 용지:

1. 도구로 이동합니다: 봉투와 이름표: 옵션.
2. 프린터 정보를 누릅니다: 레이저 및 잉크젯.
3. 이름표 제조 회사를 누릅니다: **Avery A4** 와 **A5** 사이즈
14레이블 용지는 **L7163**를 선택하십시오.
8레이블 용지는 **L7165**를 선택하십시오.